

INVITACIÓN A UNA
**REVOLUCIÓN
ESPIRITUAL**

ESTUDIOS EN EL SERMÓN DEL MONTE



PAUL EARNHART

INVITACION A UNA
REVOLUCION
ESPIRITUAL

ESTUDIOS SOBRE EL SERMON DEL MONTE

PAUL EARNHART

DEWARD
PUBLISHING COMPANY

DEWARD
PUBLISHING COMPANY

Invitation to a Spiritual Revolution: Studies in the Sermon on the Mount

© 2009 Por DeWard Publishing Company, Ltd.

P.O. Box 6259, Chillicothe, Ohio 45601

800.300.9778

www.dewardpublishing.com

Reimpreso por DeWard Publishing de la impresión original por Gary Fisher,
1999.

Diseño de Cubierta Por Jonathan Hardin.

<http://hardinpgd.carbonmade.com/>

Publicador: DeWard Publishing Company, Ltd. Chillicothe, OH 45601

Todos los derechos reservados. Ninguna parte de este libro puede ser
reproducido en ninguna forma sin el permiso escrito del publicador.

Un grado razonable de cuidado se ha tomado para rastrear las Fuentes
originales de cualquier fragmento o citas que aparecen en este libro. El material
no está en el dominio público y las normas y practicas deben ser seguidas. Si
alguna atribución pudiera ser encontrada incorrecta o incompleta, el publicador
estaría agradecido recibir la documentación que sustente la corrección para las
futuras impresiones.

Impreso en los Estados Unidos de América

ISBN: 978-0-9798893-9-4

Prefacio

Jesús ha sido aclamado universalmente como el maestro más grande del mundo y Su sermón sobre la Montaña como el sermón más grande de la historia. Sin embargo, muchos de los que lo alabaron no le oyeron, y muchos de los que escucharon Sus palabras no las guardaron.

Es entendible que pocos en nuestra generación sigan el camino de Jesús. Su camino esta diametralmente opuesto a nuestra moderna filosofía de vida. Si la mayoría de nosotros hubiese estado ahí y ciertamente le hubiese oído, probablemente no alabaríamos su sermón tan favorablemente como lo hacemos. De hecho, podríamos habernos ofendido por el.

Generalmente hablando, nuestra generación tiene una aversión a la autoridad, aun aquellos que escucharon el gran sermón del Señor observaron que, “les enseñaba como uno que tiene autoridad” (Mat.7:29). Preferimos sermones que tratan con generalidades, Jesús trató con temas específicos. Preferimos a los predicadores que alaban más que condenan; Jesús no únicamente condenó la conducta equivocada, sino también los motivos equivocados. Objetamos al “citar nombres”; Jesús sin favoritismo nombró los principales grupos religiosos de Su tiempo. Privilegiamos la motivación por la promesa de las recompensas, pero Jesús, aunque al tiempo que ofrecía recompensas, no vacilaba en amenazar con “el fuego del infierno”. Nuestra sociedad busca la gratificación instantánea, pero las promesas de Jesús son principalmente para una vida futura. Tendemos a pensar todo como relativo, pero Jesús habló en términos absolutos. Criticamos como simplista a cualquier predicación que “vuelve todo blanco o negro”, sin embargo, Jesús dividió reiteradamente todo en sólo dos categorías: Lo correcto y lo equivocado. Aplaudimos a los de mentalidad abierta y buscamos los caminos fáciles, pero Jesús advirtió que su camino es angosto y la puerta difícil (Mat.7:13-14).

¿Cómo es que un sermón puede ser tan altamente valorado y todavía tan universalmente ignorado en su aplicación práctica? La respuesta es que muchos lo consideran un mensaje ideal para el primer siglo, pero demasiado idealista para adecuarlo a nuestra generación. El hecho es que este mensaje tampoco se adecuó a la generación a quienes fue originalmente dirigido. No fue diseñado para adecuarse a esa generación o a cualquier otra en la historia terrenal. Su propósito fue introducir al mundo de la fragilidad humana un gobierno celestial con metas celestiales, con valores espirituales, con actitudes celestiales y con un código celestial de conducta para los que buscan “el reino de Dios y su justicia” (Mat.6:33).

Jesús sabía que en cada generación que los que seguirían su camino celestial serían pocos en comparación con los muchos que lo rechazarían. Su interés no estaba en la cantidad sino en la calidad. Por consiguiente, Él no comprometió Sus normas ni a una pizca de grano para adecuar la debilidad de los hombres o las peculiaridades de Su generación. Si Él hubiera hecho cualquier compromiso, su reino resultante, no habría sido el reino de los Cielos.

Cualquier fiel interpretación del sermón del Monte debe ser igualmente sin comprometer la verdad. Si Jesús no cedió a las concesiones para adecuar Su mensaje a Su generación, ¿Qué derecho tiene alguna persona viviendo ahora de hacerlo?

El Sermón del Monte es registrado en los evangelios para que todos nosotros lo leamos. Debido a que el mensaje de nuestro Señor es para todo el tiempo, es digno de la seria investigación descubrir exactamente que Él nos está diciendo. El propósito del siguiente libro es asistir en este descubrimiento. No hay ningún esfuerzo para ajustar o reformar la enseñanza de Jesús para volverla moderna. Más bien, hay un cuidadoso y reverente análisis de las palabras de Jesús basadas sobre el estudio analítico y prolongado del autor sobre el texto, sobre su convicción que las palabras fueron de la boca del Hijo de Dios, y sobre su firme creencia que su transmisión a nosotros fue por inspiración divina. Además, hay un esfuerzo consiente en mostrar como las enseñanzas de Jesús pueden y deben ser puestas en práctica en nuestras propias vidas, en nuestra propia generación, y en el mismo mundo en el que vivimos.

Una vez que sea clarificado lo que Jesús está diciendo, enfrentaremos con las decisiones más críticas de nuestras vidas: ¿Seguiré a Jesús o a la sabiduría convencional? ¿Me doblegaré a Sus enseñanzas para adecuar mi vida o moldearé mi vida para adecuar Sus enseñanzas? ¿Mi ciudadanía principal será terrenal o celestial? ¿Elegiré el camino estrecho o el camino ancho?

La forma en como responda a la enseñanza de Jesús determinará si mi vida es construida sobre la roca o sobre la arena; si mi destino será vida eterna o destrucción eterna. Jesús mismo lo hizo tan simple.

— Sewell Hall

Una Palabra del Publicador

Leí *Invitación a una Revolución Espiritual* hace varios años y encontré la obra ser una maravillosa exposición del sermón más bien conocido de Jesús. El escrito de Earnhart es fácil de leer, sin embargo, está lleno de un material que provoca el pensamiento; es accesible al hombre común, y sin embargo, es substancioso para el estudiante más maduro de la Biblia. No puedo imaginar sobre el gran sermón de Jesús que combine estos dos elementos difíciles de unir.

No hace mucho recibí una llamada telefónica de un director de la librería diciéndome que el volumen *Invitación a una Revolución Espiritual* estaba fuera de impresión. Inmediatamente supe que este era un libro que quería volviera a su publicación si fuera posible asegurar los derechos de su publicación. Quede complacido cuando los obtuvimos y estoy emocionado en ser capaz de volver disponible nuevamente esta obra.

Quisiera especialmente agradecer a Paul Earnhart y a Gary Fisher, quienes fueron cooperativos y estuvieron completamente de acuerdo cuando les perdimos los derechos para reimprimir esta obra. Agradecemos también a Gayla Wallace, quien escribió de nuevo todo el manuscrito, debido a que una versión electrónica no existía (y quien con la ayuda de algunos miembros de la familia) leyeron su versión lado a lado con la original para asegurarse que ella no había introducida equivocación en el libro. Gracias también a Jason Hardin por proveernos con una copia final editada. Finalmente, quisiera agradecer a mi esposa Brooke. Después que el programa que uso se “comió” las etiquetas en el manuscrito elaborado, ella me ayudó a regresar a través de todo el libro para asegurarnos que los párrafos de esta versión comenzaban en el mismo lugar que comenzaban los párrafos de Paul en la versión original.

Nathan Ward

Co-Propietario / Director de Contenido
Compañía De Ward Publishing

Una Palabra del Traductor

Tengo el honor de participar en un volumén que ha bendecido a los lectores de habla Inglesa por más de una década y media. Fue escrito por el hermano Paul Earnhart, evangelista y maestro capaz de las Escrituras desde 1952. Elaborado en un estilo que combina perspicacia y sensibilidad, el libro rápidamente atrapa la mente del lector que busca y ama la verdad de una manera maravillosa. El hermano Gary Fisher tuvo la fantástica idea de reunir los breves pero edificantes artículos que el hermano Earnhart previamente escribió para la revista *Christianity Magazine* de los años 1984 a 1999. Y tituló la obra: *Invitación a una Revolución Espiritual: Estudios sobre el Sermón del Monte*.

Conseguir el permiso para la traducción al Español y para la publicación en forma electrónica libre de venta tanto a su publicador (Nathan Ward), a su Recopilador (Gary Fisher) como a su autor (Paul Earnhart) significa en sí mismo una significativa aportación para los que hablamos este idioma. No habiéndose escrito nada similar sobre esta área de estudio del Nuevo Testamento en español representa una gran oportunidad para crecer e instruirse bajo la pluma de un escritor talentoso en la exposición de la Palabra de Dios. Quizás no tendremos muchas oportunidades para beneficiarnos de un volumén como este, pero deseamos aprovechar todo el conocimiento difundido en esta obra para enriquecernos espiritualmente en nuestra propia lengua.

Llamado como: “La Carta Magna del Reino” o “El Manifiesto del Rey” el Sermón del Monte (Mateo 5-7) desarrolla los retratos que caracterizan a un verdadero discípulo de Jesús tales como “pobres”, “manos”, “misericordiosos”, o “pacificadores”. Describe las actitudes de quienes se esfuerzan por gobernar sus vidas bajo la enseñanza de Su Rey. Un cuerpo de enseñanza que no podemos ignorar y todavía reclamar comunión con el divino Maestro. Phillip Yancey admitió: “Aunque intenté en ocasiones pasar por alto [el sermón del Monte] por su exceso retórico, entre más estudio sobre Jesús, más reconozco que en las declaraciones aquí contenidas descansa el corazón de Su mensaje. Si fallo comprender esta enseñanza, fallo en entenderlo a Él” (*El Jesús que Nunca Conocí*, 105). De modo que el Sermón no únicamente contiene “bienaventuranzas” o “gritos triunfantes de bendición” — como los llamó William Barclay “por un gozo permanente que nada en el mundo puede arrebatarse” (*Comentario al Nuevo Testamento — Mateo*, Vol 1, 109). Sino también un cuerpo de verdad al que cada discípulo es llamado a practicar. Hay de hecho al cierre solemnes advertencias sobre los desobedientes (vv.24-27). Sobre los que únicamente “dicen” sin “hacer”, y “oyen” sin “cumplir” (vv.22, 26). Admitiendo esto, entonces no es sorpresa que cuando Jesús terminó su discurso “la gente se admiraba de su doctrina; porque les enseñaba como quien tiene autoridad, y no como los escribas” (7:28-29).

Doy la bienvenida a todos los lectores de habla hispana a este distinguido Volumén escrito por un Cristiano sabio sobre un tema que nos desafía y nos invita a un cambio radical no únicamente en el pensamiento, sino también a nuestro diario vivir. Es la oración del autor, la de los previos publicadores y de su traductor que libro que ahora tienen en sus manos logre mucho bien y produzca frutos de justicia que glorifiquen al Autor de tan sublime Sermón.

- **Armando Ramírez**
E-mail: Armandokattan70@gmail.com
www.elexpositorpublicaciones.wordpress.com
Enero de 2015

Contenido

Introducción

Las Bienaventuranzas: El Carácter de los Ciudadanos del Reino

Las Bienaventuranzas: “Nada tiene Éxito como el Fracaso”

Las Bienaventuranzas: Un Evangelio para Perdedores

Las Bienaventuranzas: La Fortaleza de la “Debilidad”

Las Bienaventuranzas: Una Conclusión Sorprendente

Las Similaridades: El Llamado del Cristiano

La Justicia del Reino: Jesús y la Ley

El Reino y los Mandamientos de Dios

Una Clase Diferente de Justicia

La Verdadera Justicia

“...Cualquiera que se enoje contra su hermano”

Tratando con su Víctima

La Guerra contra el Deseo

Cirugía Radical

La Traición del Divorcio

Ningún Juramento, sino la Verdad

Una Idea cuyo Tiempo no ha Venido

La Venganza no es Nuestra

Un Compromiso Inconcebible

Una Clase Diferente de Amor

¿Debemos siempre Amar a Nuestros Enemigos?

La Vida que agrada a Dios

El Problema del Orgullo

El Sonido de las Trompetas

Purificando Nuestras Oraciones

Aprendérselo de Memoria no lo Vuelve Correcto

“Vuestro Padre Sabe...”

La Oración que nos Enseña como Orar

Dios está Interesado en las “Cosas Pequeñas” También

Las Cosas sin las que No Podemos Vivir

El Cristiano y el Ayuno

Un Corazón Comprometido

Una Mente Individual

La Imposibilidad de Lealtades Divididas

La Mundanalidad de la Preocupación
Lecciones de los Pájaros y las Flores
Una Fe Demasiado Pequeña
Dios por encima de Todo
Juicio Sin Misericordia
Sobre Perlas y Cerdos
Un Reino por el Cual Pedir
La Regla de Oro
El Desafío de Elegir
Arrugas en el Camino Estrecho
Mirando Bajo la Piel del Cordero
La Vida Revela el Corazón
De qué Trata el Reino
La Humillación Final
El Peligro del Auto Engaño
Construyendo una Vida que Durará para Siempre
¿Dónde Construyes Tú Vida sobre la Roca o sobre la Arena?
“...Y Fue Grande su Ruina”
“Ningún Hombre ha Hablado como Éste”
Más Allá del Sermón — El Predicador
Libros Útiles